

PRIX D'ABONNEMENT
Franco pour la Suisse
Un an . . . . . fr. 10.—
Six mois . . . . . » 5.50
Trois mois . . . . . » 3.—

L'IMPARTIAL

PRIX DES ANNONCES
10 cent. la ligne.
Pour les annonces
d'une certaine importance
on traite à forfait.
Prix
minimum d'une annonce 75 c.

JOURNAL QUOTIDIEN ET FEUILLE D'ANNONCES
paraissant à La Chaux-de-Fonds, tous les jours excepté le Lundi.

Table with 3 main sections: ABONNEMENTS ET ANNONCES, GARE DE LA CHAUX-DE-FONDS (Arrivées de, Départs pour), and ADMINISTRATION. Includes dates Du 1er Juin 1892 and Rue du Marché, n° 1.

Pour 4 francs
on peut s'abonner à L'IMPARTIAL
dès maintenant à fin décembre 1892,
franco dans toute la Suisse.
Les nouveaux abonnés recevront, sur leur
demande, ce qui a déjà paru du beau feuilleton
bi-hebdomadaire en cours de publication:
Les Drames de la Misère
par RAOUL DE NAVERY.

SAMEDI 20 AOUT 1892
La Chaux-de-Fonds
Pharmacie d'office. — Dimanche 21 août 1892. —
Pharmacie Boisot, Fritz Courvoisier, 9; ouverte
jusqu'à 10 heures du soir.

- List of events and notices: Brasserie La Lyre (Collège 23), Section fédérale des sous-officiers, Société des porte-lances-hydrantiers, Club du cazin du Café Lyrique, Club du Balcon, Bibliothèque du Grütli romand, Société ornithologique, Club des Algériens, Musique militaire Les Armes-Réunies, Fanfare du Grütli, Fanfare Montagnarde, Brasserie Hauert, Bataillon de pompiers, Travailleurs, Ecole complémentaire de guillochis, Nouveau Restaurant des Armes-Réunies, Gibraltar, Restaurant des Combettes, Gaïac, Cerole Montagnard, Société de Tempérance, Armée du Salut, Évangélisation populaire, Deutsche Evangelisation, Intimité, Chœur mixte de l'Église nationale.

concilier les intérêts du débiteur, la situation
de celui-ci méritant quelques égards, avec
ceux de la généralité des créanciers et dans
l'éventualité d'une faillite ou d'une saisie en
cas de non réussite du concordat. Au reste,
chaque créancier et le débiteur lui-même,
aura le droit d'adresser ses réclamations contre
les agissements qu'ils estimeraient irréguliers
du commissaire par voie de plainte à
l'autorité de surveillance qui est d'abord le président
du tribunal et en seconde instance l'office
cantonal.
Le sursis peut être révoqué si le débiteur
ne respecte pas les décisions du commissaire
ou n'observe pas les restrictions que la loi apporte
à sa capacité civile.
La principale attribution du commissaire
consiste à diriger les opérations de la demande
de concordat; il devra le faire en toute impartialité,
sans exercer la moindre pression sur
les créanciers soit favorablement, soit défavorablement.
Nous allons résumer la marche de ces opérations.
Pour arriver à sa forme exécutoire, le concordat
passe par diverses phases. Pris pour lui-même,
il est un traité définitif entre les créanciers
et le débiteur, empruntant sa force contractuelle
à la sanction qui lui est donnée par l'autorité.
Avant donc d'être présenté au tribunal, le
concordat fait l'objet de l'examen des créanciers
qui ont à se prononcer sur son acceptation.
A cet effet, ceux-ci sont invités par le commissaire,
au moyen d'une publication, à lui indiquer
leurs créances dans les vingt jours, sous
peine d'être exclus des délibérations; cette
forclusion enlèvera au créancier en retard
le droit de faire opposition au concordat. Par
la même publication, les créanciers sont
convoqués à une assemblée, dans laquelle ils
auront à délibérer sur le concordat, puis, cas
échéant, à le signer séance tenante. Les
adhésions peuvent encore être reçues pendant
les dix jours suivants.
Le créancier n'ayant pas assisté à l'assemblée
ou qui ensuite n'a pas signé le concordat,
n'est pas considéré comme acceptant; ceci à
l'inverse de notre ancienne loi cantonale qui
disposait à l'art. 12, alinéa 3<sup>e</sup>:
« Le créancier qui n'a pas répondu et qui
n'est pas présent à la séance, est réputé
avoir adhéré au concordat. »
Le dixième jour écoulé, le commissaire
transmet à l'autorité compétente (Tribunal
cantonal) toutes les pièces relatives au concordat,
avec un avis motivé sur la question de
savoir si le concordat est accepté et s'il y a
lieu de l'homologuer. Les créanciers pouvant
avoir des motifs d'opposition à présenter
contre le concordat sont admis à les faire valoir
à l'audience d'homologation qui est annoncée
par voie de publication.
Le concordat est accepté lorsque ceux qui
l'ont signé forment la majorité des deux tiers
des créanciers et représentent les deux tiers
des sommes dues.
Les créanciers privilégiés ne participant
pas au concordat, attendu qu'ils doivent toujours
être payés intégralement, ni eux, ni leurs
prétentions n'entrent en ligne de compte
dans l'établissement du quorum ci-dessus. Il
en est de même pour la femme du débiteur.
Les créances garanties par gage ne comptent
que pour le montant réputé non garanti
suivant l'estimation du commissaire.
L'acceptation du concordat par les créanciers
n'est pas suffisante pour lui donner une
force exécutoire.
Par cela même qu'une majorité de créanciers
fait la loi aux rejetants, il faut nécessairement
que le débiteur soit indemne de toute
imputation de mauvaise foi, que les conditions
du concordat ne soient pas onéreuses pour les
créanciers, et que les garanties assurant leur
exécution soient sérieuses. L'opposition des
créanciers rejetants se basera précisément sur
ces faits que la loi catégorise plus spécialement
en disant à l'art. 106:
« L'homologation du concordat est subordonnée
aux conditions ci-après:
Que le débiteur n'ait commis au détriment
de ses créanciers aucun acte déloyal ou d'une
grande légèreté;

Que la somme offerte soit en proportion des
ressources du débiteur; l'autorité peut prendre
en considération les biens qui pourraient
lui échoir par voie d'héritage;
Enfin que l'exécution du concordat et le
paiement intégral des créanciers privilégiés
reconnus, soient suffisamment garantis, sauf
renonciation expresse de la part de ses créanciers.
Une fois homologué, le concordat est obligatoire
pour tous les créanciers, même pour les
rejetants qui doivent se soumettre à la
sentence du tribunal, et accepter les paiements
faits par le débiteur en conformité des
clauses du concordat. Seuls les créanciers
gagistes conservent leurs droits jusqu'à concurrence
du prix de leur gage.
Les conséquences résultant de l'homologation
du concordat sont les suivantes:
La faillite est évitée pour le débiteur qui
rentre immédiatement dans la libre administration
de ses biens et les effets du sursis cessent.
Les saisies dont l'objet n'a pas été réalisé
avant le sursis concordataire tombent.
Lorsque le concordat n'est pas homologué
ou que le sursis est révoqué, le débiteur sujet
à la poursuite par voie de faillite doit être
immédiatement déclaré en faillite, si un créancier
le requiert dans les dix jours.
Dans toutes les opérations du concordat, le
débiteur doit traiter ses créanciers sur un
piéd de parfaite égalité et toute promesse faite
par lui à l'un de ces derniers en sus des stipulations
du concordat est nulle de plein droit.
Car cette manière de faire serait délictueuse
et le débiteur qui aurait employé ce moyen
tomberait sous le coup de la loi pénale dont
les dispositions sont réservées aux cantons par
l'art. 25, paragr. 3 de la loi fédérale. Le même
sort serait réservé au créancier ayant cherché
à bénéficier d'un semblable moyen.
Le concordat proposé par un débiteur principal
crée une situation spéciale entre le
créancier et les co-obligés cautions et garants
du débiteur. En tout état de cause, le créancier
demeure le maître de la situation: ou bien,
il n'adhère pas au concordat et conserve tous
les droits contre les co-obligés, cautions
et garants du débiteur, ou bien, après les
avoir informés, au moins dix jours à l'avance,
du jour et du lieu de l'assemblée, en leur
offrant de leur céder ses droits contre paiement,
il peut adhérer au concordat s'il n'a pas été
désintéressé, ou bien, enfin, le créancier après
s'être entendu avec les intéressés énumérés
ci-dessus, peut les autoriser à assister aux
délibérations et s'en remettre à leurs décisions.
Dans l'une comme dans l'autre de ces trois
alternatives, le créancier, tout en bénéficiant
indirectement du concordat, conserve ses
droits dans leur intégralité à l'égard des co-obligés,
cautions et garants du débiteur.
Si le débiteur concordataire conteste tout
ou partie d'une créance produite, soit en raison
du chiffre ou de toute autre circonstance,
la créance participera au quorum dans la mesure
déterminée par le tribunal accordant
l'homologation ou n'y participera pas, selon
la décision qui interviendra. Les droits du
créancier sont réservés, un délai péremptoire
lui est assigné pour les faire établir devant
les tribunaux, et le dividende afférent à la
créance est provisoirement versé à la Banque
cantonale jusqu'à chose jugée.
Le concordat, comme tout autre contrat,
peut être résilié notamment dans les deux cas
prévus par la loi:
Lorsque le débiteur ne tient pas les engagements
pris par lui dans le concordat,
Lorsque le concordat est entaché de mauvaise
foi.
Ces cas se présentant, le concordat ne se
trouvera pas annulé de plein droit, mais tout
créancier pourra en faire prononcer la révocation
par l'autorité qui l'aura homologué. Il est
à noter que la révocation du concordat
demandée pour cause d'inexécution n'enlève
pas au créancier les droits nouveaux acquis
en vertu du concordat, tels que des cautionnements
donnés et des garanties délivrées, et
que ces droits accessoires lui demeurent acquis
puisque ces garanties ont précisément été
obtenues pour assurer l'exécution du concordat.
Tandis que si le concordat est révoqué
pour cause de mauvaise foi, toutes choses sont

remises en l'état et toutes parties au concordat
déliées de leurs engagements concordataires.
La révocation du concordat demandée par un
créancier pour cause d'inexécution des engagements
pris par le débiteur, ne déploie d'effets
qu'à l'égard de ce créancier individuellement
qui reprend la libre disposition de ses
droits pour agir au mieux de ses intérêts.
Dans le cas de révocation d'un concordat
entaché de mauvaise foi, le débiteur inscrit au
registre du commerce sera immédiatement
déclaré en faillite si un créancier le requiert
dans les dix jours.
Nous laissons à dessein de côté l'étude de
la question du concordat après déclaration de
faillite, dont nous aurons l'occasion de parler
prochainement.
A. MONNIER, LAMBERT,
avocats.
Tous droits réservés.

Nouvelles étrangères
France. — Quelques nouveaux cas d'insolation
sont signalés encore vendredi. Les
dépêches des diverses régions de la France
signalent divers accidents dus à l'élévation
extraordinaire de la température. A Tours,
pendant les manœuvres militaires, cinq soldats
ont été frappés d'insolation, plusieurs autres
sont rentrés malades dans les casernes. A
Laon, à Bourges et dans d'autres villes, les
manœuvres ont été interrompues ou décommandées.
A Laon, les troupes ont dû attendre
la nuit pour rentrer dans leurs casernes;
il y a eu un mort et trente hommes malades.
— Depuis jeudi il y a eu quelques nouveaux
cas cholériques au Havre et un décès.
Des mesures sanitaires ont été prises.
Allemagne. — Les partisans de M. de
Bismarck déploient une grande activité; ils
organisent sans interruption des pèlerinages à
Varzin, ainsi que des réunions publiques
dans les circonscriptions rurales.
Selon des renseignements pris à bonne
source, on ne s'arrêtera pas là, et une campagne
acharnée contre le gouvernement s'ouvrira
prochainement dans une presse créée
spécialement à cet effet.
La Münchener Allgemeine Zeitung, qui,
jusqu'à présent, était l'organe de M. de Bismarck
dans l'Allemagne du Sud, publierait simultanément
deux éditions, l'une à Berlin et l'autre
à Francfort-sur-le-Mein, tout en continuant
à paraître à Munich.
Les négociations au sujet de cette grosse
entreprise se poursuivent actuellement à Berlin.
On assure que la Société de la Münchener
Allgemeine Zeitung disposerait de cinq millions
de marks. On va même jusqu'à prétendre
que M. de Bismarck aurait promis des
subsidés.
Ce bruit, en contradiction avec l'économie
proverbiale de l'ancien chancelier, est accueilli
avec réserve.
Etats-Unis. — De nouveaux renforts
ont été envoyés d'Albany et de Brooklyn à
Buffalo, ce qui doit porter à huit mille hommes
le chiffre des troupes qui se trouvent sur
le théâtre de la grève pour protéger le matériel
et les immeubles des compagnies des chemins
de fer.
Tous les chauffeurs se sont joints aux
aiguilleurs en grève.
Cependant, on croit que la présence des
troupes a porté un coup décisif à la grève.
Les renseignements parvenus à la direction
de la Compagnie du chemin de fer de Philadelphie
et Reading annoncent que la situation
est meilleure et que les autorités considèrent
la grève comme étant bien près de sa fin.
Il n'y a pas eu de désordres hier, mais quelques
tentatives de grévistes pour faire dérailler les
trains en marche.
Le gouvernement de l'Etat de New-York n'a
pas eu jusqu'ici à convoquer toute la garde
nationale.
Les mineurs en grève du Tennessee ont
attaqué à deux reprises les troupes stationnées
à Coal-Creek.
Ces rencontres auraient été sanglantes. On
est sans nouvelles certaines sur le conflit, les
fils télégraphiques étant coupés.

Le Concordat et le Sursis concordataire
(Suite et fin.)
Les attributions du commissaire sont, comme
nous l'avons vu, de surveiller les actes du
débiteur. Dans ses fonctions, il cherchera à





**PERRET-CARTIER & FILS**  
Banque et Recouvrements

Métaux précieux.  
Usine de dégrossissage d'or et d'argent.

Chaux-de-Fonds, le 20 Août 1892.

**CHANGES**

Nous sommes aujourd'hui acheteurs en compte-courant, ou au comptant moins 1/8 % de commission, de papier bancaire sur :

Table of exchange rates for various locations including London, France, Belgium, Germany, Italy, Amsterdam, Vienna, and Switzerland. Columns include location, type of bill, and the corresponding rate.

**VALEURS**

Table of stock values (Actions) for various banks and companies like Banque commerciale neuchâtel, Crédit foncier neuchâtelois, etc.

Table of bond values (Obligations) for various government and municipal bonds, including the Fédéral 1887 and others.

Achat et Vente de Fonds Publics, valeurs de placement, actions, obligations, etc. Encaissement de coupons.

**AVIS**

aux Dames de la Chaux-de-Fonds

M<sup>me</sup> Rafin, corsetière, informe les dames de cette localité, qu'elle vient de s'établir à la rue du Parc 77.

**PAPIER CÉLESTE**

Sert à purifier l'air et à parfumer les appartements. Conservation des effets, laines et fourrures. Préserve du choléra et de toutes les maladies contagieuses.

**AVIS**

Une personne ayant travaillé plusieurs années pour des magasins de Paris, se recommande pour tous genres d'ouvrages en journée ou à la maison.

**A louer pour St-Martin 1892**

Un beau pignon de 3 pièces, avec cuisine et dépendances, situé à la rue du Parc 76.

**ÉCOLE DE COMMERCE**  
de la Chaux-de-Fonds.

Les inscriptions de nouveaux élèves seront reçues à la Direction de l'Ecole les 30, 31 Août et 1<sup>er</sup> Septembre prochain, de 8 h. du matin à midi et de 2 à 5 h. du soir.

Advertisement for J. NAPTALY, 5, rue Neuve. Offers clothing for catechumens and white shirts. Includes contact information for agents.

Agent général cherché par une Société de premier ordre d'assurances de la vie et contre les accidents, à des conditions très avantageuses.

Advertisement for MELROSE RÉGÉNÉRATEUR favori des CHEVEUX. Includes an illustration of a woman's head and text describing the product's benefits for hair.

Advertisement for COGNAC FERRUGINEUX GOLLIEZ, recommended by many doctors. Includes a coat of arms and detailed text about its medicinal properties.

Advertisement for LE BAZAR NEUCHATELOIS, announcing a sale of goods. Also includes an advertisement for DESSINS pour broder et soutacher.

**Foire des Bois 22 août**

Advertisement for NEW-YORK, offering reduced prices for travel and baggage. Includes an illustration of a steamship.

Advertisement for Le Régénérateur des cheveux Fritsch, featuring an illustration of a woman and text about hair care.

Advertisement for PORTRAITS, offering portrait painting services by Georges Schirmer.

Advertisement for 500 francs en or, mentioning the Crème Grollich and other cosmetic products.

Advertisement for LIQUIDATION COMPLÈTE, offering a wide range of furniture and household goods.

Advertisement for CAVE, offering wine and other beverages from 9, Rue Neuve, 9.

Advertisement for SCHOCOLAT SUCHARD, offering chocolate products.

Advertisement for VACCINATION, offering medical services by M. le Docteur VERREY.

Advertisement for M. le Docteur VERREY, a specialist in ophthalmology.

Advertisement for Avis aux dames, offering hair care and beauty services.

Advertisement for Hôtel de la Chute, offering accommodation and dining services.

Advertisement for Montres garanties, offering quality watches.

Advertisement for OCCASION, offering various household items for sale.

Advertisement for S. BRUNSCHWYLER, entrepreneur, offering water and gas services.

Advertisement for CONDUITES D'EAU, offering water installation and repair services.

Advertisement for CONDUITES DE GAZ, offering gas installation and repair services.

Advertisement for Grand choix de TUYAUX, offering various types of pipes and fittings.







